

E207 - Keroro: Let's Form a Company, Sir! / Ouka: Coming with the Cherry Blossoms, Sir!

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

[00:12] [SONG] ---

Socks with holes in them,

[00:12] [SONG] ---

Ana ga aita kutsushita o

[00:15] [SONG] ---

It's a waste to throw them away.

[00:15] [SONG] ---

sutetara mottainai n' desu

[00:18] [SONG] ---

Let's roll them up and play
with them like a ball!

[00:18] [SONG] ---

Marumete booru de asobou yo

[00:21] [SONG] ---

What a wonderful Saturday this is.

[00:21] [SONG] ---

Nante suteki na doyoubi deshou

[00:27] [SONG] ---

That's good to know, sir!

[00:27] [SONG] ---

"Ii koto kiita de arimasu!"

[00:28] [SONG] ---

I want to tell somebody!

[00:28] [SONG] ---

"Dareka ni iitai desuu~"

[00:30] [SONG] ---

Un, deux, tro-tro-tro, torowasabi.

[00:30] [SONG] ---

An Du Torotorotoro Torowasabi

SIGN Tsuuuuun

[00:33] [SONG] ---

Un, deux, tro-tro-tro-tro, toromaguro.

[00:33] [SONG] ---

An Du Torotorotorotoro Toromaguro

[00:36] [SONG] ---

The king has donkey's ears!

[00:36] [SONG] ---

Ou-sama no mimi wa roba no mimi

[00:39] [SONG] ---

Please give me 100 yen.

[00:39] [SONG] ---

Hyakuen kudasai

[00:42] [SONG] ---

Anytime you want.

[00:42] [SONG] ---

Itsu demo ii n' desu~

[00:52] [SONG] ---

The tissues you blew your nose into,

[00:52] [SONG] ---

Hana o kanda chirigami o

SIGN Strategy Meeting!!

Operation Piping Hot Oden <- Big reactions!!

Operation Omelet

[00:55] [SONG] ---

It's a waste to throw them away.

[00:55] [SONG] ---

sutetara mottainai n' desu

SIGN People should just go with the flow.

It's not our fault!

Actual crisis

[00:59] [SONG] ---

Stuff them in a pillow. It'll be all fluffy.

[00:59] [SONG] ---

Makura ni iretara fukka fuka

[01:01] [SONG] ---

What a wonderful Saturday this is!

[01:01] [SONG] ---

Nante suteki na doyoubi deshou

[01:07] [SONG] ---

Nice idea.

[01:07] [SONG] ---

"Ii koto kiita ze"

[01:08] [SONG] ---

Frugality! That is a wise suggestion...

[01:08] [SONG] ---

"Setsuyaku ka, sore wa meian de gozaru..."

SIGN Andou

[01:10] [SONG] ---

Let's dance with Andou-san.

[01:10] [SONG] ---

Andou-san to odorimasho

SIGN I am Andou.

[01:13] [SONG] ---

Let's sing while groping blindly in the dark.

[01:13] [SONG] ---

Anchuu mosaku de utaimashou

[01:16] [SONG] ---

The teacher also has donkey's ears.

[01:16] [SONG] ---

Sensei no mimi mo roba no mimi

[01:19] [SONG] ---

Please give me 10 yen.

[01:19] [SONG] ---

Juuen kudasai

[01:22] [SONG] ---

Love is okay, too.

[01:22] [SONG] ---

Ai demo ii n' desu~

[01:26] [SONG] ---

Natsumi!

[01:26] [SONG] ---

"Natsumi~!"

SIGN April

[01:31] ---

April is a time of excitement, when you
feel that something new is going to begin.

SIGN Entrance Ceremony Dokozone Elementary School

[01:36] ---

Like entering a new school...

[01:41] ---

Meeting a new employee...

[01:45] ---

Moving to a new apartment...

[01:51] ---

And there's an excited person here, too.

[01:54] ---

And so, we're going to turn over a new leaf

SIGN Company

[01:56] ---

and start our own company, sir!

[01:59] ---

I want no part of being pushed around
by one of your random dumb ideas!

[02:05] ---

A parent who pooh-poohs every idea
like that steals a child's enthusiasm!

[02:09] ---

I'm not your papa!

[02:11] ---

Mr. Corporal...

[02:13] ---

That is not a nice way to talk.

[02:15] ---

Private Tamama understands me, sir.

[02:18] ---

I understand Mr. Sergeant has hit

[02:20] ---

a dead end with the invasion,

[02:21] ---

so by forming a company,

he can at least pretend

SIGN Company

[02:25] ---

to be productive.

[02:28] ---

In other words, he is avoiding reality.

[02:31] ---

Bingo!

[02:33] ---

What the heck, you guys?!

[02:35] ---

I'm really trying to be constructive

by making a company!

[02:42] ---

Keroro: Let's Form a Company, Sir!

SIGN Company Name

[02:47] ---

The name of a company is its face.

[02:49] ---

So I want to get fired up

and decide upon one.

SIGN Sharp

[02:52] ---

I want it to be something that's sharp, cool,

SIGN Cool

SIGN Impact

[02:54] ---

and makes an impact, like "boom"!

SIGN Company Name Sharp Cool Impact

[02:59] ---

What's *she* doing here?

[03:02] ---

I'm Secretary Mois.

[03:03] ---

Or, like, private gofer?

[03:05] ---

That's it! How about "Banzai Inc."?

SIGN Company Name

SIGN Banzai Inc.

[03:08] ---

Banzai! Banzai! Banzai!

[03:12] ---

Since that's a congratulatory cheer, isn't it perfect for the name of a new company?

SIGN Company Name

Sharp

Cool

Impact

[03:16] ---

I think I have heard a similar name before somewhere.

[03:18] ---

Really?

[03:19] ---

"Men's Fortress, Limited."

SIGN Company Name

Men's Fortress Limited

[03:22] ---

What do you think?

[03:23] ---

What's that? The name of a movie?

[03:26] ---

I would be too embarrassed to ever say that name to anyone.

[03:30] ---

How about Tamama Store Corporation?

SIGN Tamama Store Corporation

[03:33] ---

Why would we have Tamama in the name?

[03:36] ---

Besides, it's a company, so we don't need any "store" in there!

[03:39] ---

Certainly, it sounds like a cheap candy shop.

[03:42] ---

It's better than the embarrassing "Men's Fortress."

[03:46] ---

What would be good?

SIGN All is Vanity Limited

[03:48] ---

How about "All is Vanity Limited"?

[03:52] ---

Let's go with "Banzai," after all!

President's order!

[03:54] ---

Mr. Sergeant! That is tyranny!

[03:56] ---

Who made you president?!

[03:58] ---

Um... "All is Vanity..."

SIGN All is Vanity...

SIGN Pow

SIGN Whap

[04:06] ---

Sheesh! All this over the decision
of what to name the company.

SIGN All is Vanity

[04:11] ---

Or, like, trouble looming?

[04:13] ---

This is a pain already!

[04:16] ---

I'm gonna watch *Captain Geroro!*

[04:18] ---

Are you thinking seriously?!

SIGN Planning and Production: SUNIRASE

SIGN Captain Geroro

SIGN In Association with Geroocchi Inc.

[04:36] ---

Geroocchi Inc., huh?

[04:38] ---

Then we could be Gerojji Inc.

SIGN Gerojji Inc.

[04:42] ---

Pardon?

SIGN Work

[04:44] ---

What the company does is more
important than its name!

[04:47] ---

If we do a great job,
the name will come to us later.

[04:51] ---

I thought the name of a company

was its face.

[04:54] ---

This isn't following what you said.

SIGN All is Vanity

[04:56] ---

"All is Vanity..."

[04:57] ---

The proprietor needs to have a flexible mindset that gets to the bottom of the age!

[05:02] ---

You're distorting the meaning.

[05:03] ---

Well, it's no good to get caught up on one little detail.

[05:08] ---

You formed a company?

SIGN Gerojji

President Sergeant Keroro

[05:10] ---

I look forward to working with you.

[05:15] ---

Why is it the address our house?

[05:17] ---

I thought you could become an employee of my company, Lady Natsumi,

[05:23] ---

so I prepared business cards.

SIGN Gerojji Invader Hinata Natsumi

[05:27] ---

To be frank, six employees is a lonely number, so we need at least double digits...

[05:31] ---

Like I'm gonna work for your company!

[05:34] ---

What was that for?!

SIGN Gerojji Invader Hinata Fuyuki

[05:36] ---

And so,

[05:38] ---

I made business cards for you too, Master Fuyuki.

[05:41] ---

It sounds interesting, but having "Invader" as a job title...

SIGN Invader Hinata Fuyuki

[05:45] ---

I thought you might say that.

SIGN Gerojji

Assistant Invader Hinata Fuyuki

[05:47] ---

I prepared "Assistant Invader," as well.

SIGN Assistant Invader

[05:50] ---

Even with "assistant," it doesn't change the fact that I would be an invader.

[05:54] ---

Then how about this one?

SIGN Leader of the Invasion Cheering Squad

[05:55] ---

"Leader of the Invasion Cheering Squad."

[05:58] ---

Or "Pekoponian Representative"!

SIGN Pekoponian Representative

[06:01] ---

I appreciate the effort...

[06:03] ---

But I'll take one of each as a souvenir.

[06:08] ---

Gero?

SIGN Gerojji

SIGN Congratulations on your store opening! Gerojji Inc. Keroro Platoon

SIGN Gerojji

[06:17] ---

Company location is important when it comes to adding personnel.

[06:22] ---

We cleared all the conditions for house divination, feng shui, and crystal orientation,

[06:26] ---

so here we are on this second floor.

[06:30] ---

Commander-dono... What is that?

[06:33] ---

Oh. This is the same place we had that hamburger joint.

[06:36] ---

I didn't bother cleaning up after that venture went bankrupt.

[06:41] ---

You left things... as they were?

SIGN Bankrupt...

SIGN Gerojji

[06:45] ---

Doesn't that make this

a place brimming with bad luck?

SIGN For now, consensus-building

[06:49] ---

I got this seat first!

[06:52] ---

I can't relax if I can't see the sky!

[06:54] ---

Ask me if I care!

[06:56] ---

This is a company with a friendly atmosphere,
where everyone can share their opinions.

[06:56] ---

Please!

[06:59] ---

This is my ideal.

[07:01] ---

Uncle!

SIGN Tea Coffee

[07:03] ---

Where shall I put this tea machine?

[07:06] ---

Lady Mois!

[07:07] ---

Anywhere over there is fine.

[07:08] ---

Tea machine?

[07:10] ---

Women have precious fighting strength.

I won't have them wasting time making tea!

SIGN Sweet

Spicy

Extreme

Borscht

[07:16] ---

Where shall I put this curry machine?

[07:18] ---

You can put that somewhere over there, too.

[07:20] ---

Curry machine?

[07:21] ---

A machine that lets you eat as much
curry as you want, anytime you want!

[07:25] ---

Click!

SIGN Sweet

Spicy

Extreme

Borscht

[07:30] ---

Sweet! Spicy! Extremely spicy!

[07:33] ---

You can also choose the flavor of the curry.

[07:35] ---

Mochicourse, there's borscht!

[07:44] ---

Good!

[07:45] ---

It's a company where the employees can work in comfort.

[07:46] ---

I'm gonna dig in!

[07:47] ---

It's a company in which you can scratch that itch.

[07:50] ---

That's what I'm aiming for.

[07:52] ---

That's my Uncle!

[07:52] ---

Delicious!

[07:53] ---

You cover all the bases.

[07:56] ---

Or, like, massive assets?

[07:57] ---

Working night and day, overtime and more overtime.

[08:10] ---

Never seeing my family...

SIGN Gold Domestic Red Bean Jam Bun

[08:16] ---

Getting by on a meager salary...

[08:23] ---

I don't want a company like that.

[08:26] ---

I see.

[08:27] ---

So we'll have a huge lobby!

SIGN Gerojji

[08:31] ---

An exorbitantly expensive audio set!

[08:33] ---

A movie screening system
for I don't know what yet!

[08:37] ---

I believe it's the duty
of the president to do

[08:40] ---

everything possible
for the employees!

[08:42] ---

Commander-dono, I mean, President,
I didn't know you were so magnanimous!

[08:48] ---

On top of that,
all profits will be reinvested.

[08:50] ---

The company will expand
in a short period of time.

SIGN Construction

[08:53] ---

We'll link up with people in various fields.

[08:56] ---

With all this,

[08:57] ---

I expect the growth rate of sales and
number of employees to be 200% every year.

SIGN Gerojji

[09:05] ---

Mr. Sergeant, that is awesome!

[09:07] ---

But if the company gets that big,
won't the work disappear?

[09:11] ---

If there's no work, you find more
with your own strength!

[09:14] ---

Any salesman worth his salt
will have the guts for that!

SIGN Salesman

[09:20] ---

Somewhere along the line,
he became the designated salesman.

[09:22] ---

If we don't expand the business
beyond Pekopon,

[09:26] ---

we won't survive for long!

[09:27] ---

Needs more curry...

[09:28] ---

R-Really?!

[09:32] ---

I'm going to drum up some business!

SIGN Several Days Later

[09:39] ---

Several days later...

SIGN Gerojji

[09:46] ---

There's nothing to do...

[09:48] ---

And the phone is not ringing.

[09:51] ---

It is late in the day to be asking this,

[09:52] ---

but am I the only one who has the
feeling nothing has been decided about

[09:57] ---

what we actually do as a company?

[09:59] ---

You're right. Should we sell the
business cards we don't need anymore?

SIGN Gerojji

Invader

Hinata Natsumi

SIGN Buzz Buzz Buzz

[10:07] ---

I've got a match!

[10:09] ---

I know that game!

[10:11] ---

If you get the same card, you keep it, right?

[10:13] ---

Or, like, matching cardgame?

SIGN Gerojji Invader Hinata Fuyuki

[10:18] ---

Yay! I get Fukki's business cards!

[10:21] ---

Not so fast! This one is "Invader."

SIGN Gerojji Invader Hinata Fuyuki Assistant Invader Hinata Fuyuki

[10:23] ---

And this one is "Assistant Invader."

[10:25] ---

It's the same Master Fuyuki,
but the position is different.

[10:28] ---

That's frustrating.

[10:30] ---

Now it's my turn.

[10:32] ---

No match, no match!

[10:32] ---

So then...

[10:35] ---

Commander-dono, what happened
to your enthusiasm?

[10:38] ---

Well, you can't be eager about everything.

SIGN Gerojji

[10:41] ---

I'm sure Giroro is out there running on all
cylinders, so he'll bring back some juicy work.

[10:44] ---

I got a pair of "Hinata Natsumi,
Invader's Servant" cards!

[10:49] ---

That woman! I won't stand for it!

[10:53] ---

You just blew away all the business cards.

[10:55] ---

It's hard to run a company.

[10:58] ---

Meanwhile...

[10:59] ---

This is me!

SIGN Gerojji

Invader Corporal Giroro

[11:01] ---

Oh, thanks.

[11:09] ---

I-Is something wrong?

SIGN Invader!

[11:16] ---

Wait! Stop!

[11:17] ---

I just came for your business!

[11:19] ---

Invasion is the last thing...

SIGN Gerojji Invader Corporal Giroro

[11:33] ---

It looks like a company isn't the
best vehicle for an invasion.

[11:44] ---

The life of a cherry blossom
is short and ephemeral.

[11:48] ---

That may make some people very sad.

[12:03] ---

Mother...

[12:07] ---

But it seems Momoka-chan's sigh

[12:09] ---

is for some other reason.

[12:15] ---

Ouka: Coming with the Cherry Blossoms, Sir!

[12:22] ---

Ouka-sama is coming!

[12:28] ---

I am Termite #1.

[12:29] ---

I am Termite #2.

[12:31] ---

Actually, I got this letter from my mother.

[12:35] ---

"It's been too long, so I want to see you.

[12:38] ---

I shall return home before
those cherry blossoms fall."

[12:41] ---

The cherry blossoms have almost all fallen.

[12:44] ---

I'm afraid that, at this rate,
I may miss my mother again.

[12:48] ---

So that's why you've been
down at school.

[12:53] ---

Th-Then, Fuyuki-kun,

[12:54] ---

y-y-you came here because
you were worried about me?!

[12:58] ---

U-U-Um...

[13:00] ---

Hey, hey, yes, ma'am!

[13:02] ---

I heard something good.

[13:04] ---

If we make it so the

cherry blossoms don't fall,

[13:06] ---

Lady Momoka will
give us a generous reward!

[13:14] ---

Gero.

[13:18] ---

Pictures of cherry blossoms won't fall.

[13:23] ---

Craftsmanship!

[13:24] ---

But the color is totally different.

[13:27] ---

Gero?!

[13:29] ---

I guess leftover Gundam model
spray paint wasn't the way to go.

[13:46] ---

Sarge!

[13:47] ---

Gero! Gero...

[13:49] ---

Gero? Gero!

[13:51] ---

Mr. Sergeant, to be honest, the person
who became president is here too,

[13:56] ---

so I would apologize if I were you.

[13:59] ---

I'm sorry! I... I'm the one who broke
the cherry blossom branch!

[14:03] ---

We saw.

[14:05] ---

The cherry blossoms...

[14:08] ---

Nishizawa-san...

[14:09] ---

It's too early to be disappointed!

[14:12] ---

Kululu, I have a favor.

SIGN Kululu

[14:14] ---

As long as there's
love in your heart, pardon?!

SIGN Cherry Blossom Front

[14:21] ---

Sergeant Keroro is using the
Strategic Weather Satellite Komawari

[14:24] ---

to control the sunlight hours,
making the northerly-moving

[14:27] ---

cherry blossom front return to the
Nishikawa family cherry blossom trees.

[14:32] ---

I did it!

[14:34] ---

So?

[14:36] ---

Even if the cherry blossom front is back,

[14:38] ---

that doesn't make the fallen
cherry blossoms return to the trees.

[14:41] ---

Gero...

[14:42] ---

I thought this may happen,
so I made arrangements!

[14:47] ---

Preserving cherry blossoms

[14:49] ---

inside that mid-air case will keep them
from falling, and they'll stay alive forever!

[14:54] ---

Good for you, Momocchi!

[14:56] ---

We should have done that from the start!

[15:01] ---

Wait, Paul.

[15:03] ---

Leave the cherry blossoms as they are.

[15:05] ---

Milady! But...

[15:07] ---

My mother is a street fighter
who puts her life on the line.

[15:11] ---

There may be some cases when
she can't keep a promise to her daughter.

[15:14] ---

Nishizawa-san...

[15:16] ---

The more I try to keep the cherry blossoms

from falling, the more resigned I become.

[15:20] ---

So...

[15:22] ---

...that's enough.

[15:28] ---

I know how Momoka-chan feels.

[15:32] ---

If Mom can't come on a special day
and it makes me feel disappointed,

[15:36] ---

I often tell myself to get over it.

[15:40] ---

But I really want her to come,
so part of me keeps waiting all that time.

[15:45] ---

But Mom always came running
in at the last second, right?

SIGN Kissho Academy Athletic Festival

[15:58] ---

That's right.

[16:03] ---

Gero?

[16:09] ---

A storm is coming...

[16:18] ---

I'll be back soon!

[16:20] ---

Master Fuyuki!

[16:21] ---

Where are you going?

[16:23] ---

To Nishizawa-san's place!

[16:24] ---

I just can't let the cherry blossoms fall!

[16:27] ---

Master... Fuyuki...

[16:35] ---

One.. two...

[16:40] ---

Gero!

[16:42] ---

Mr. Sergeant!

[16:46] ---

Fuyuki-kun, everyone, why...?

[16:49] ---

Just like you're waiting, Nishizawa-san,

[16:52] ---

I'm sure your mother
wants to make it in time.

[16:55] ---

Fuyuki-kun...

[16:57] ---

We'll help.

[17:06] ---

Okay!

[17:26] ---

Milady is battling with her own strength.

[17:30] ---

All I can do is watch over her!

[17:40] ---

Gero!

[18:00] ---

All of the cherry blossoms fell, huh?

[18:04] ---

Commander-dono!

[18:05] ---

Get ahold of yourself!

[18:10] ---

I'm sorry, ma'am!

[18:12] ---

Thank you, everyone.

[18:15] ---

You did everything you could.

[18:17] ---

I have no regrets.

[18:19] ---

Nishizawa-san...

[18:24] ---

Nishizawa-san, let me see that letter
from your mother one more time!

[18:31] ---

Look at this.

[18:33] ---

It says, "I shall return home before
those cherry blossoms fall."

[18:36] ---

Are you sure she meant
these cherry blossoms?

[18:42] ---

Fuyuki...

[18:43] ---

After all, Sis...

[18:45] ---

Maybe...

[18:47] ---

Nishizawa-san!

[19:13] ---

Mother!

[19:19] ---

Momoka.

[19:21] ---

Do you remember this cherry blossom tree?

[19:25] ---

Yes!

[19:27] ---

Your grandmother planted this
cherry blossom tree for me.

[19:32] ---

It's pretty!

[19:33] ---

I've got it!

[19:35] ---

When you become a lovely lady, let's plant a
peach tree next to this cherry blossom tree.

[19:40] ---

Peach tree?

[19:42] ---

That's right.

[19:43] ---

A peach tree for you, Momoka.

[19:45] ---

I made a promise, didn't I?

[19:47] ---

To plant a peach tree for you, Momoka.

[19:52] ---

How's this? Beautiful, right?

[20:06] ---

That was planted just for you,
so think of it as the best in the world.

[20:10] ---

I got it from the Chinese hinterlands.

[20:13] ---

Had to go through a tough guy to get it,
and it took a long time to beat him.

[20:18] ---

Mother...

[20:19] ---

But I'm glad I got here in time.

[20:31] ---

I'm happy for you, Nishizawa-san.

[20:33] ---

Fuyuki-kun!

[20:35] ---

Thank you! It was your hint that made me recall this cherry blossom tree.

[20:41] ---

What are you doing?

[20:41] ---

Huh? I-I-I'm embracing F-F-F-Fuyuki-kun!

[20:45] ---

All right! Way to take advantage of the situation, Momoka!

[20:49] ---

I didn't take advantage of the situation on purpose!

[20:53] ---

You're on a roll, so keep going!

[20:56] ---

Momoka-chan is in love!
She's become a real lady!

[21:00] ---

I'm happy and sad at the same time!

[21:02] ---

Being pleased by their child's growth is what parents do.

[21:07] ---

I know, I know! You're right, but...

[21:09] ---

Quit whimpering! Momoka will laugh at you!

[21:12] ---

What are you so embarrassed about?

[21:13] ---

Like mother, like daughter.

[21:13] ---

I know how you feel, but you're annoying!

[21:17] ---

But why are these the only cherry blossoms that haven't fallen yet?

[21:21] ---

It's strange.

SIGN Instant Bonding Agent

[21:27] ---

The amount of money Baio used

[21:29] ---

developing an instant bonding agent to protect Momoka's cherry blossom tree...

[21:33] ---

Priceless.

[21:35] [SONG] ---

K-K-Keroro, Sergeant Keroro!

K-K-Keroro, Sergeant Keroro!

[21:35] [SONG] ---

Ke-Ke-Keroro Keroro Gunsou

Ke-Ke-Keroro Keroro Gunsou

[21:42] [SONG] ---

Gimme, gimme,

[21:42] [SONG] ---

Choudai choudai

[21:43] [SONG] ---

Gimme just one Pekopon.

[21:43] [SONG] ---

Pekopon wo ikko choudai

[21:46] [SONG] ---

(My!)

[21:46] [SONG] ---

(Nan to!)

[21:48] [SONG] ---

Why not, why not?

[21:48] [SONG] ---

Datte datte

[21:49] [SONG] ---

I am tired, sir!

[21:49] [SONG] ---

tsukareta de arimasu

[21:52] [SONG] ---

Invaders!

[21:52] [SONG] ---

"Shinryakusha~!"

[21:53] [SONG] ---

(Whaa?!)

[21:53] [SONG] ---

(E~!?)

[21:54] [SONG] ---

Everything costs money.

[21:54] [SONG] ---

Keihi datte kakarimasu

[21:59] [SONG] ---

The meetings feel monotonous.

[21:59] [SONG] ---

Kaigi wa manneri muudo

[22:02] [SONG] ---

I'm so tired of it! ☆

[22:02] [SONG] ---

Akita desuu☆

[22:04] [SONG] ---

(Surrender already, darn you!)

[22:04] [SONG] ---

(Sassato koufuku shiro~)

[22:05] [SONG] ---

Every day, every day,

[22:05] [SONG] ---

Mainichi mainichi

[22:07] [SONG] ---

Analyzing Pekopon.

[22:07] [SONG] ---

Pekopon wo bunseki

[22:09] [SONG] ---

(That's pretty fun, y'know?)

[22:09] [SONG] ---

(Omoshiroi zee~ kuu kkukkukku)

[22:11] [SONG] ---

Cleaning, laundry...

[22:11] [SONG] ---

Souji Sentaku

[22:13] [SONG] ---

It's perfect, my allowance.

[22:13] [SONG] ---

Kanpeki desu Okozukai

[22:15] [SONG] ---

They tricked me!

[22:15] [SONG] ---

"Damasareta~!"

[22:17] [SONG] ---

(Hey!)

[22:17] [SONG] ---

(Oi!)

[22:17] [SONG] ---

We're just killing time by

[22:17] [SONG] ---

Toriaezu sakusen de

[22:22] [SONG] ---

Playing around with operations.

[22:22] [SONG] ---

asonde iru no sa

[22:27] [SONG] ---

(Darn you, do it properly!)

[22:27] [SONG] ---

(Onore~, majime ni yare!)

[22:29] [SONG] ---

Heroes have it hard. Heroes do not cry.

[22:29] [SONG] ---

Hiirou wa tsurai Hiirou wa nakanai

[22:35] [SONG] ---

Am I a bad guy?

[22:35] [SONG] ---

Wagahai warumono?

[22:37] [SONG] ---

That's weird...

[22:37] [SONG] ---

Okkashii na...

[22:38] [SONG] ---

(Or, like, karmic justice?)

[22:38] [SONG] ---

(Tte iu ka~, jigou jitoku?)

[22:40] [SONG] ---

When he says to me "Aren't we friends?"
then I get down in the dumps.

[22:40] [SONG] ---

"Tomodachi da yo ne" iwarecha hekomu

[22:46] [SONG] ---

Kero-Tama-Giro-Kululu!

[22:46] [SONG] ---

Kerotamagirokululu~

[22:49] [SONG] ---

Long live Planet Keron!

[22:49] [SONG] ---

Banzai Keron-sei

[22:51] [SONG] ---

(You're so mean!)

[22:51] [SONG] ---

(Hidoi yo~)

[22:52] [SONG] ---

Long live Planet Keron!

[22:52] [SONG] ---

Banzai Keron-sei

[22:54] [SONG] ---

(Everyone, bow!)

[22:54] [SONG] ---

(Zen'in keirei!)

[22:55] [SONG] ---

K-K-Keroro, Sergeant Keroro!

K-K-Keroro, Sergeant Keroro!

[22:55] [SONG] ---

Ke-Ke-Keroro Keroro Gunsou

Ke-Ke-Keroro Keroro Gunsou

SIGN Advanced Maneuver Prototype Spring Model

[23:07] ---

Sergeant Keroro here!

[23:09] ---

Corporal Giroro here!

SIGN Lady Natsumi Master Fuyuki Would you start your K-Phone life?

[23:10] ---

Cell phones have become
really convenient, haven't they?

[23:12] ---

Real men use communicators!

[23:14] ---

In the first place, sending
photos by mail is embarrassing!

[23:16] ---

T-Together with Natsumi...

[23:18] ---

That aside...

[23:18] ---

Oh! Real men shut up
and use a tin can and string phone!

[23:21] ---

Giroro: A Man's Backup, Sir!

[23:25] ---

Keroro: Bargain Cell Phone Mission, Sir!

SIGN Incoming Call

[23:29] ---

These two stories! How's that?

[23:31] ---

Ge-Gero!

Revision #1

Created 2024-03-12 00:57:12 UTC by whimsee

Updated 2024-03-12 00:57:14 UTC by whimsee